

Šis tekstas yra skirtas tik informacijai ir teisinės galios neturi. Europos Sąjungos institucijos nėra teisiškai atsakingos už jo turinį. Autentiškos atitinkamų teisės aktų, įskaitant jų preambules, versijos skelbiamos Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje ir pateikiamos svetainėje „EUR-Lex“. Oficialūs tekstai tiesiogiai prieinami naudojantis šiame dokumente pateikiamomis nuorodomis

► **B** KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2019/661

2019 m. balandžio 25 d.

kuriuo užtikrinamas sklandus hidrofluorangliavandenilių pateikimo rinkai kvotų elektroninio registro veikimas

(Tekstas svarbus EEE)

(OL L 112, 2019 4 26, p. 11)

iš dalies keičiamas:

Oficialusis leidinys

	Nr.	puslapis	data
► <b>M1</b> 2021 m. birželio 17 d. Komisijos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2021/980	L 216	133	2021 6 18

**KOMISIJOS ĮGYVENDINIMO REGLAMENTAS (ES) 2019/661****2019 m. balandžio 25 d.****kuriuo užtikrinamas sklandus hidrofluorangliavandenilių pateikimo  
rinkai kvotų elektroninio registro veikimas****(Tekstas svarbus EEE)***1 straipsnis***Dalykas**

Šiuo reglamentu nustatomi bendrieji praktiniai registracijos pagal Reglamento (ES) Nr. 517/2014 17 straipsnio 1 dalį sukurtame registre reikalavimai.

*2 straipsnis***Terminų apibrėžtys**

Tikrasis savininkas – Europos Parlamento ir Tarybos direktyvos (ES) 2015/849 <sup>(1)</sup> 3 straipsnio 6 dalyje apibrėžtas tikrasis savininkas.

*3 straipsnis***Registruojantis registre taikomi informacijos reikalavimai**

1. Sąjungoje įsisteigusios įmonės, norinčios būti užregistruotos registre, pateikia Komisijai šią informaciją:

- a) įmonės pavadinimą ir teisinę formą, nurodytus atitinkamuose oficialiuose pagal nacionalinės teisės aktus ir praktiką išduotuose dokumentuose;
- b) visą įmonės adresą, įskaitant gatvės pavadinimą ir pastato numerį, pašto kodą, miesto ir šalies pavadinimą;
- c) įmonės telefono numerį, įskaitant tarptautinį šalies kodą;
- d) įmonės PVM mokėtojo kodą;
- e) įmonės ekonominės veiklos vykdytojo registracijos ir identifikavimo (EORI) kodą, jei yra;

<sup>(1)</sup> 2015 m. gegužės 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva (ES) 2015/849 dėl finansų sistemos naudojimo pinigų plovimui ar teroristų finansavimui prevencijos, kuria iš dalies keičiamas Europos Parlamento ir Tarybos reglamentas (ES) Nr. 648/2012 ir panaikinama Europos Parlamento ir Tarybos direktyva 2005/60/EB bei Komisijos direktyva 2006/70/EB (OL L 141, 2015 6 5, p. 73).

**▼B**

- f) vieno kontaktinio asmens, kuris atitinka i ir ii punktuose nurodytas sąlygas, vardą, pavardę ir elektroninį adresą, kuriuo tas asmuo naudojami profesiniais tikslais ir kuriame, jei įmanoma, aiškiai matyti ryšys su įmone:
- i) jis yra įmonės tikrasis savininkas arba yra samdomas darbuotojas;
  - ii) jis yra įgaliotas įmonės vardu taip vykdyti visas su registru susijusias pareigas ir veiklą, kad jie taptų teisiškai privalomi įmonei;
- g) trumpą įmonės verslo veiklos aprašymą;
- h) įmonės ketinimo registruotis registre rašytinį patvirtinimą, pasirašytą įmonės tikrojo savininko arba įmonės darbuotojo, įgalioto daryti teisiškai saistančius pareiškimus įmonės vardu;
- i) įmonės banko sąskaitos duomenys, patvirtinti banko atstovo pasirašytu dokumentu, arba oficialus pastarųjų 3 mėnesių laikotarpį apimantis banko sąskaitos išrašas, susijęs su Sąjungos banko sąskaita, kuria įmonė naudojami savo verslo veiklai.

2. Ne Sąjungoje įsisteigusios įmonės, kurios įgalioja vienintelį atstovą, kaip nurodyta Reglamento (ES) Nr. 517/2014 16 straipsnio 5 dalyje, norinčios būti užregistruotos registre, pateikia Komisijai šią informaciją:

- a) 1 dalies a, b ir c punktuose nurodytą informaciją, tačiau ne tik apie įmonę, bet ir apie vienintelį atstovą; a punkte nurodyta informacija abiem atvejais pateikiama kartu su atitinkamu oficialiu dokumentu, kuriame nurodytas pavadinimas ir teisinė forma, ir to dokumento patvirtintu vertimu į anglų kalbą;

**▼M1**

- b) 1 dalies d ir i punktuose nurodytą informaciją, bet ne apie įmonę, o apie vienintelį atstovą;

**▼B**

- c) vieno kontaktinio asmens, kuris atitinka i ir ii punktuose nurodytas sąlygas, vardą, pavardę ir elektroninį adresą, kuriuo tas asmuo naudojami profesiniais tikslais ir kuriame, jei įmanoma, aiškiai matyti ryšys su vieninteliu atstovu:
- i) jis yra vienintelio atstovo tikrasis savininkas arba samdomas darbuotojas;
  - ii) jis yra įgaliotas įmonės ir vienintelio atstovo vardu taip vykdyti visas su registru susijusias pareigas ir veiklą, kad jie taptų teisiškai privalomi ir įmonei, ir vieninteliui atstovui;
- d) vienintelio atstovo elektroninio pašto adresą;

**▼ B**

- e) trumpą įmonės verslo veiklos aprašymą;
- f) 1 dalies h punkte nurodytą rašytinį patvirtinimą, papildomai pasirašytą vienintelio atstovo tikrojo savininko arba jo darbuotojo, įgalioto daryti teisiškai saistančius pareiškimus vienintelio atstovo vardu;

**▼ M1**

- g) įmonės EORI kodą, jei yra.

**▼ B**

3. Tam, kad tam tikrais metais būtų galima pateikti deklaraciją pagal Reglamento (ES) Nr. 517/2014 16 straipsnio 2 arba 4 dalį, registravimosi registre paraiškos pateikimo ir užpildymo terminai turi būti tokie, kaip nurodyta pranešime, kurį Komisija turi paskelbti pagal to reglamento 16 straipsnio 2 dalies trečią pastraipą.

4. Iki įsigaliojant šiam reglamentui įregistruotos įmonės 1 arba 2 dalyje nurodytą informaciją (atsižvelgiant į tai, kuri dalis taikoma) pateikia per 3 mėnesius nuo šio reglamento įsigaliojimo dienos, nebent ji jau įrašyta į registrą.

*4 straipsnis***Registruojantis registre taikomi papildomi informacijos reikalavimai**

1. Komisija gali paprašyti įmonės pateikti informaciją apie įmonės tikrojo (-ųjų) savininko (-ų) tapatybę ir, jei taikoma, įmonės vienintelio atstovo tapatybę, įskaitant informaciją apie tikrosios nuosavybės rūšį ir kontrolės, kurią kiekvienas toks savininkas turi teisę vykdyti, rūšį ir lygį.

2. Komisija taip pat gali, jei tai pagrįsta atlikus preliminarų pagal 3 straipsnį ir, jei taikoma, pagal šio straipsnio 1 dalį pateiktos informacijos vertinimą, paprašyti įmonės pateikti:

- a) papildomos informacijos arba patvirtinamuosius dokumentus, kuriais įrodoma, kad pagal 3 straipsnį arba, jei taikoma, šio straipsnio 1 dalį pateikta informacija yra tiksli ir išsami;
- b) praėjusių metų įmonės finansinę atskaitomybę arba, jei tokios informacijos nėra, įrodymą, kad turima pakankamai lėšų būsimai veiklai, dėl kurios įmonė nori registruotis registre, vykdyti;
- c) įmonės būsimos veiklos verslo planą ir ankstesnės verslo veiklos apžvalgą;
- d) dokumentą, kuriuo patvirtinama įmonės valdymo struktūra;
- e) informaciją apie visus ryšius, pavyzdžiui, teisinius, ekonominius ar fiskalinius ryšius su kitomis įmonėmis arba su kitų įmonių tikraisiais savininkais, kurie pateikė registracijos prašymą arba jau yra įregistruoti registre.

**▼B**

3. Prireikus Komisija gali pareikalauti, kad bet kokia papildoma informacija ar patvirtinamieji dokumentai, kurių pagal 2 dalį paprašyta iš įmonių, įgaliojusių vienintelį atstovą, būtų pateikta kartu su patvirtintu vertimu į anglų kalbą.

4. Įmonės visą informaciją ar patvirtinamuosius dokumentus, kurių pareikalauta pagal šį straipsnį, pateikia per 10 darbo dienų nuo pareikalavimo dienos arba per ilgesnį laikotarpį, kurį Komisija gali patvirtinti gavusi tinkamai pagrįstą įmonės prašymą pratęsti terminą.

*5 straipsnis***Pareiga atnaujinti informaciją**

Registre įregistruotos įmonės užtikrina, kad pagal šį reglamentą jų pačių arba jų vardu pateikta informacija visada atspindėtų esamą padėtį, ir kaskart, kai tokia informacija pasikeičia, tampa neišsamiai arba netiksli, Komisijai pateikia atnaujintą informaciją.

*6 straipsnis***Atsisakymas registruoti, registracijos sustabdymas ir panaikinimas**

1. Komisija gali atsisakyti užregistruoti įmonę registre arba sustabdyti jos registraciją, jeigu nesilaikoma tai įmonei taikomų šio reglamento reikalavimų arba jei kuri nors įmonės arba jos vardu pagal šį reglamentą pateikta informacija ar pagrindžiamieji dokumentai yra netikslūs ar neišsamūs. Tokia įmonė ir atitinkamos valstybės narės kompetentinga institucija per registrą informuojama apie atsisakymo užregistruoti arba registracijos sustabdymo priežastis.

2. Jeigu įmonės registracija sustabdoma pagal 1 dalį, Komisija panaikina sustabdymą ir atnaujina registraciją, kai įmonė vėl laikosi jai taikomų šio reglamento reikalavimų arba, jei taikoma, pagal šį reglamentą pačios įmonės arba jos vardu pateikta informacija arba patvirtinamieji dokumentai atnaujinami taip, kad jie vėl yra tikslūs ir išsamūs.

3. Komisija įmonių registraciją panaikina tais atvejais, kai sąmoningai pateikiama klaidinga informacija arba jei po laikino sustabdymo įmonė vis nepateikia pagal šį reglamentą reikalaujamos informacijos arba jos neatnaujina. Tokia įmonė ir atitinkamos valstybės narės kompetentinga institucija per registrą informuojamos apie registracijos panaikinimo priežastis.

*7 straipsnis***Įmonės, kurių tikrasis (-ieji) savininkas (-ai) yra tas (tie) pats (-ys)**

1. Skirstant hidrofluorangliavandenilių pateikimo rinkai kvotas pagal Reglamento (ES) Nr. 517/2014 16 straipsnio 5 dalį, visos įmonės, kurių tikrasis (-ieji) savininkas (-ai) yra tas (tie) pats (patys), laikomos vienu deklarantu pagal to reglamento 16 straipsnio 2 ir 4 dalis. Tas vienas

**▼B**

deklarantas – tai įmonė, kuri buvo registruota pirmoji, arba, jei aktualu, kita tikrojo savininko nurodyta registruota įmonė. Perskaičiuojant pamatines vertes pagal Reglamento (ES) Nr. 517/2014 16 straipsnio 3 dalį, visos įmonės, kurių tikrasis (-ieji) savininkas (-ai) yra tas (tie) pats (-ys), laikomos vienu importuotoju arba gamintoju. Tas vienas importuotojas arba gamintojas – tai įmonė, kuri buvo registruota pirmoji, arba atitinkamais atvejais kita tikrojo savininko nurodyta registruota įmonė.

2. Jei 1 dalis įmonei taikoma du deklaracijos laikotarpius, Komisija panaikina įmonių, kurių tikrasis (-ieji) savininkas (-ai) yra tas (tie) pats (-ys), registracijas, išskyrus tą įmonę, kuri įregistruota pirmoji arba atitinkamais atvejais tą registruotą įmonę, kurią nurodė tikrasis savininkas, nebent pagal Reglamentą (ES) Nr. 517/2014 yra kitų įsipareigojimų, dėl kurių registracija registre yra būtina.

*8 straipsnis***Keitimasis informacija**

Paprašytos valstybės narės bendradarbiauja ir keičiasi informacija su Komisija, kai to reikia siekiant įvertinti, ar norinčių registruotis įmonių pagal šį reglamentą pateikta informacija, visų pirma susijusi su nacionalinės teisės aktais ir praktika, yra išsami ir tiksli.

*9 straipsnis*

1. Registre tvarkomų įmonių asmens duomenys gali būti saugomi ne ilgiau kaip 5 metus nuo registracijos panaikinimo pagal 6 straipsnio 3 dalį.

2. Komisija techninėmis priemonėmis užtikrina, kad, laikantis 1 dalies, asmens duomenys būtų ištrinti.

*10 straipsnis*

Šis reglamentas įsigalioja dvidešimtą dieną po jo paskelbimo *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje*.

Šis reglamentas privalomas visas ir tiesiogiai taikomas visose valstybėse narėse.